

## Projet Espagne / Valence

Ce projet doit permettre aux élèves de classe Terminale LGT d'utiliser une langue étrangère (l'espagnol) et de connaître certains aspects culturels en vue de comprendre le fonctionnement d'une entreprise dans le pays concerné, eu égard aux règles de l'économie mondialisée.



### *The Spain Project /Valence*

*This project aims at using a foreign language (Spanish in that case) and discovering various culture aspects to understand the operating of a company in Spain, as far as globalization is concerned.*

*This project is proposed to students in grade 12 in Commerce, Human Resources and Finance.*

*The group will go to Valencia in October 2014.*

## Projet PIN-SPAK

Ce projet est destiné aux élèves de 1<sup>ère</sup> / Terminales LGT Germanistes.

Il offre l'opportunité d'effectuer un stage à HUSUM (Schleswig Holstein), en Allemagne pendant 2 semaines.

Ce projet est co-financé par l'OFAJ.

Les élèves français et allemands sont accueillis chacun leur tour chez la famille du correspondant et effectuent un stage de deux semaines en entreprise proche du domicile du correspondant.



### *The PIN-SPAK Project*

*The aim of this project is to perform a work placement in a company in Husum (Schlevig Holstein) in Germany. It is aimed at students in 1ère (equivalent to Grades 11) in High School.*

*French and German students are welcomed each turn with the family and make a corresponding two-week internship in the corresponding business close to home.*

*This work placement will take place in October 2014 and January 2015.*

## Projet Colombie

Le projet est basé sur l'appariement du lycée St Félix-La Salle et le lycée Colombo-Francès de Medellin en Colombie.

Des élèves du lycée de Colombo sont accueillis pendant 3 mois en France et des élèves de 2<sup>nde</sup> et 1<sup>ère</sup> du lycée Saint-Félix sont accueillis à Medellin pendant 3 mois.

Les élèves sont accueillis dans des familles d'accueil dans les pays respectifs. Ils assistent aux cours et sont intégrés dans le lycée comme tous les élèves.

Des événements culturels seront organisés en Colombie et en France pour rendre compte de cette expérience.

Ce projet est organisé par un professeur d'espagnol en France et un professeur d'espagnol en Colombie.



### *The Colombia project*

*This project is based on twinning 2 schools: St Félix-La Salle High School and Colombo-Francès High School in Medellin, Colombia.*

*Students from Medellin attend class at St Félix-La Salle during 3 months and 1<sup>ère</sup> and 2<sup>nde</sup> students (equivalent to grade 11 and 10) will stay in Medellin during 3 months.*

*Students will stay in host families during their time in the country.*

*Culture events are organized and scheduled to show and explain this experience.*

*The group leaders are a Spanish teacher in France and a Spanish teacher in Colombia.*

## Projet Argentine

Le projet est basé sur l'appariement du lycée St-Félix-La Salle et le lycée Arguello Academia de Cordoba en Argentine.

Des élèves du lycée d'Arguello sont accueillis pendant 3 semaines en France et des élèves de 2<sup>nde</sup> LGT de l'Ensemble St Félix-La Salle et en réciprocity les élèves du projet français sont accueillis en Argentine dans des familles de Cordoba pendant 3 semaines.

Les élèves sont hébergés dans des familles, ils assistent aux cours et sont intégrés dans le lycée comme tous les élèves.

Des événements culturels sont organisés en Argentine et en France pour rendre compte de cette expérience.

Ce projet est organisé par un professeur d'Espagnol en France et un professeur en Argentine.



### *The Argentina project*

*This project is based on twinning 2 schools: St-Félix-La Salle High School and Colombo-Francès High School in Medellin, Colombia.*

*Students from Medellin attend class at Saint-Félix-La Salle during 3 months and 1ère and 2nde students (equivalent to grade 11 and 10) will stay in Medellin during 3 months.*

*Students will stay in host families during their time in the country.*

*Culture events are organized and scheduled to show and explain this experience.*

*The group leaders are : a Spanish in France and a teacher in Argentina.*

## Charte ERASMUS et Relations Européennes

Notre Ensemble d'Établissements est titulaire de la Charte Erasmus pour l'enseignement supérieur. Cette Charte Erasmus offre la possibilité aux étudiants et membres du personnel d'effectuer des stages à l'étranger subventionnés par l'Union Européenne : les mobilités.

Ces mobilités sont effectives en Europe dans des entreprises au sein desquelles les étudiants peuvent parfaire leurs compétences professionnelles dans leur formation BTS industriels ou tertiaires : électrotechnologie, commerce international...

Nous sommes aussi liés par un partenariat avec le KHK (Katholieke Hogeschool Kempen) basé à Geel en Espagne. Ce partenariat est un facteur fondamental pour accueillir des stagiaires belges dans notre Ensemble et pour organiser des sessions d'approfondissement linguistique pour nos étudiants.

Les étudiants participent aussi au Salon ANUGA de Cologne accompagnés par des professeurs de BTS.



### *ERASMUS and European Relationships*

*Our Ensemble d'Établissements has signed the Charte Erasmus (Erasmus Regulation) with the European Authorities for higher education students.*

*This regulation gives our students and staff members the opportunity to perform work placements abroad subsidized by the European Union: the mobilities.*

*These mobilities are possible in Europe in companies within students can improve their professional skills in the scholarship in BTS (2-year degree after Baccalaureat) in industry or services such as electricity or international trade...*

*We are partners also with KHK (Katholieke Hogeschool Kempen) located in Geel in Belgium. This partnership is a key factor in welcoming Belgian students (work placements) at our schools and in organizing language sessions for our students.*

*Students are involved also in going to Cologne with teachers to participate to the Anuga Show.*